

мическому и Социальному Совету по улучшению каналов связи между Организацией Объединенных Наций и молодежью и молодежными организациями и обеспечению активного участия молодых людей во всех этапах развития на местном, национальном и международном уровнях.

считая крайне желательным воплотить усилия Организации Объединенных Наций в отношении положений, потребностей и чаяний молодежи в конкретные практические и эффективные меры по достижению таких целей.

подтверждая важность текущих и планируемых мероприятий Организации Объединенных Наций, направленных на расширение возможностей молодежи быть вовлеченной в деятельность по развитию и оценку потребностей и чаяний молодежи, включая, среди прочего, издание публикаций, цель которых состоит в распространении информации о программах участия молодежи в развитии, соглашениях о сотрудничестве с учреждениями, занимающимися исследованиями проблем молодежи, и подготовку исследований по молодежным организациям и профессиональному обучению молодых рабочих.

будучи убеждена в том, что международный год молодежи может оказаться полезным для мобилизации усилий на местном, национальном, региональном и международном уровнях с целью способствовать созданию наилучших условий для молодежи в области образования, получения профессии и условий жизни для обеспечения ее активного участия во всестороннем развитии общества и поощрения подготовки новой национальной и местной политики и программ в соответствии с опытом каждой страны.

1. *предлагает* всем государствам сообщить свои мнения относительно провозглашения международного года молодежи и до 1 июля 1978 года направить Генеральному секретарю свои предложения и замечания по данному вопросу;

2. *просит* Генерального секретаря подготовить доклад, содержащий мнения государств-членов о провозглашении международного года молодежи, и предложить возможные способы и средства в отношении того, как отметить такой год;

3. *просит также* Генерального секретаря подготовить краткий обзор законодательных и программных мероприятий Организации Объединенных Наций в отношении молодежи, начиная с 1965 года, для представления Генеральной Ассамблее на ее тридцать третьей сессии с целью дальнейшего обсуждения;

4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей тридцать третьей сессии пункт, озаглавленный «Политика и программы, касающиеся молодежи», и уделить ему первоочередное внимание с должным учетом идеи провозглашения на указанной сессии международного года молодежи.

105-е пленарное заседание.
16 декабря 1977 года

32/135. Каналы связи с молодежью и молодежными организациями

Генеральная Ассамблея,

напоминая о своих резолюциях 31/131 и 31/132 от 16 декабря 1976 года и о резолюции 2078 (LXII) Экономического и Социального Совета от 13 мая 1977 года.

будучи убеждена в необходимости совершенствования усилий Организации Объединенных Наций в отношении участия молодежи в достижении целей Устава Организации Объединенных Наций.

будучи также убеждена в ценном вкладе, который молодежь может внести в содействие развитию сотрудничества между государствами и в установление нового международного экономического порядка, основанного на равенстве и справедливости.

принимая во внимание важность существования каналов связи и наличия у молодежи и молодежных организаций практических эффективных возможностей участвовать в деятельности Организации Объединенных Наций на национальном, региональном, межрегиональном и международном уровнях.

1. *принимает* основные направления деятельности по улучшению каналов связи между Организацией Объединенных Наций и молодежью и молодежными организациями, содержащиеся в приложении к настоящей резолюции;

2. *просит* Генерального секретаря направить настоящую резолюцию вместе с ее приложением всем государствам-членам, региональным комиссиям и региональным и международным молодежным организациям, имеющим консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете;

3. *предлагает* государствам-членам довести до сведения национальных молодежных организаций основные положения настоящей резолюции и ее приложения и просить их представить свои замечания и предложения;

4. *предлагает* государствам-членам и региональным комиссиям высказать свои замечания об основных направлениях деятельности, содержащихся в приложении к настоящей резолюции, и внести дополнительные предложения, касающиеся дальнейшего совершенствования этих основных направлений деятельности;

5. *просит* Генерального секретаря принять необходимые меры для выполнения этих основных направлений деятельности, в частности, посредством:

a) совместных консультаций с Администратором Программы развития Организации Объединенных Наций в отношении деятельности, касающейся молодежи, о которой говорится в основных направлениях;

b) межучрежденческой целевой группы, состоящей из сотрудников Секретариата Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений, непосредственно занимающихся воп-

росами политики и программ, касающихся молодежи, которая была учреждена в соответствии с резолюцией 2078 (LXII) Экономического и Социального Совета;

6. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать третьей сессии доклад о замечаниях и предложениях, представленных государствами-членами и региональными комиссиями в отношении основных направлений деятельности, содержащихся в приложении к настоящей резолюции, и о прогрессе, достигнутом в их осуществлении, с конкретными рекомендациями практического характера с целью дальнейшего развития основных направлений и сотрудничества между системой Организации Объединенных Наций и национальными и международными молодежными организациями.

105-е пленарное заседание,
16 декабря 1977 года

ПРИЛОЖЕНИЕ

Основные направления деятельности по улучшению каналов связи между Организацией Объединенных Наций и молодежью и молодежными организациями

A. НА НАЦИОНАЛЬНОМ УРОВНЕ

1. Просить Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций продолжать в консультации с соответствующими правительствами изучение путей вовлечения молодежных организаций в деятельность Организации Объединенных Наций по развитию на национальном уровне.

2. Управлению общественной информации Секретариата следует продолжать тесно сотрудничать с Объединенным информационным комитетом Организации Объединенных Наций в целях предоставления информации по тем вопросам, в которых целью работы Организации Объединенных Наций является привлечь и заинтересовать молодых людей на национальном уровне идеалами и принципами Устава Организации Объединенных Наций.

3. С учетом предложений, содержащихся в его записке о роли молодежи в содействии развитию и защите прав человека, Генеральному секретарю в консультации с правительствами следует изучить возможность выявления национального центра связи по вопросам молодежи в каждой стране, учитывая наличие сетей национальных корреспондентов, которые были созданы в целях облегчения связи между странами, и с Организацией Объединенных Наций в смежных областях социального развития.

B. НА РЕГИОНАЛЬНОМ УРОВНЕ

4. Следует предложить региональным комиссиям уделять особое внимание вопросу об активном участии молодежи в процессе национального развития и рассмотреть на своих предстоящих сессиях вопрос о соответствующих формах помощи, которую региональные комиссии могут оказать правительствам в этой области, и установить контакты с молодежью и молодежными организациями.

C. НА МЕЖДУНАРОДНОМ УРОВНЕ

5. Следует расширить сферу охвата ежеквартального «Молодежного информационного бюллетеня» (Youth Information Bulletin) и издавать его в рамках существующих бюджетных ассигнований на французском и испанском языках, в дополнение к английскому изданию. Следует поощрять как правительственные, так и неправительственные организации, занимающиеся вопросами молодежи, предоставлять материалы для распространения их через этот Бюллетень и оказывать помощь в его распространении, с тем чтобы его могли получать как можно больше молодых людей и молодежных организаций.

⁸⁴ E/CN.5/528 и Corr.1.

6. Следует активизировать работу Управления общественной информации и Центра экономической и социальной информации Секретариата по созданию в рамках имеющихся бюджетных ассигнований соответствующих радио- и телевизионных программ об Организации Объединенных Наций и ее деятельности.

7. Генеральному секретарю следует продолжать использовать существующие каналы связи между Организацией Объединенных Наций и международными и региональными неправительственными молодежными организациями.

32/136. Проект конвенции о ликвидации дискриминации в отношении женщин

Генеральная Ассамблея.

ссылаясь на свою резолюцию 31/136 от 16 декабря 1976 года, в которой Генеральная Ассамблея, среди прочего, утвердила Программу Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций⁸⁵, которая предусматривает принятие Ассамблеей конвенции о ликвидации дискриминации в отношении женщин и ее вступление в силу в первой половине Десятилетия, в период с 1976 по 1980 год,

будучи убеждена в том, что принятие этой конвенции и вступление ее в силу будут способствовать осуществлению основных целей Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир, а также осуществлению принципов равенства между мужчинами и женщинами,

отмечая работу, осуществленную в 1976 году Комиссией по положению женщин на ее двадцать шестой сессии, по разработке проекта конвенции о ликвидации дискриминации в отношении женщин⁸⁶,

ссылаясь на резолюцию 2058 (LXII) Экономического и Социального Совета от 12 мая 1977 года, в которой Совет просил, чтобы Генеральная Ассамблея рассмотрела проект конвенции в первоочередном порядке в начале своей тридцать второй сессии с целью его принятия на этой сессии,

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Рабочей группы Третьего комитета по разработке конвенции о ликвидации дискриминации в отношении женщин⁸⁷;

2. рекомендует учредить в начале тридцать третьей сессии рабочую группу для рассмотрения статей, которые не были завершены в ходе нынешней сессии;

3. выражает надежду, что проект конвенции будет принят на тридцать третьей сессии Генеральной Ассамблеи;

4. постановляет включить в качестве первоочередного вопроса в предварительную повестку дня своей тридцать третьей сессии пункт, озаглавленный «Проект конвенции о ликвидации дискриминации в отношении женщин».

105-е пленарное заседание,
16 декабря 1977 года

⁸⁵ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 3 (E/5909), приложение V.

⁸⁶ A/32/218, приложение IV.

⁸⁷ A/C.3/32/L.59.